



DISTRITO ESCOLAR UNIFICADO DEL VALLE DE PÁJARO DECLARACIÓN DE LA MISIÓN

La Misión del Distrito Escolar Unificado del Valle de Pájaro es educar y apoyar aprendices en alcanzar su más alta potencia educativa. Preparamos a los alumnos a seguir futuros de éxito y hacer contribuciones positivas a la comunidad y sociedad global.

Febrero 8, 2012

JUNTA REGULAR DEL CONSEJO ADMINISTRATIVO

SESION CERRADA – 6:00 p.m. – 7:00 p.m.

SESIÓN PÚBLICA – 7:00 p.m.

SALÓN DEL CONSEJO ADMINISTRATIVO

292 Green Valley Road

Watsonville, CA 95076

AVISO AL PÚBLICO: CONFORME A SB 343, PAQUETES DE DOCUMENTOS DEL CONSEJO ADMINISTRATIVO ESTAN DISPONIBLES PARA SU REVISIÓN EN LAS SIGUIENTES LOCALIDADES:

- Oficina del/la Superintendente: 294 Green Valley Road, Watsonville, CA (4^{to} piso)
 - En nuestra página web: www.pvUSD.net.

Aviso a la Audiencia sobre Comentarios del Público

Miembros de la audiencia son bienvenidos a dirigirse al Consejo Administrativo en todos los artículos no anotados en esta agenda. Tales comentarios son bienvenidos en “Visitantes Artículos No en la Agenda”.

Miembros de la audiencia tendrán además la oportunidad de dirigirse al Consejo Administrativo durante la consideración de cada artículo en la agenda.

Oradores individuales se les otorgarán tres minutos (a menos que haya sido anunciado diferente por la Presidenta del Consejo Administrativo) para dirigirse al Consejo Administrativo en cada artículo de la agenda. **Deben someter una tarjeta previo a la discusión del artículo de la agenda del cual desea usted hablar.** Para la grabación, favor de declarar su nombre al principio de su declaración. El Consejo Administrativo deberá limitar el tiempo total de las opiniones del público en cada artículo de la agenda a 20 minutos. Con el consentimiento del Consejo Administrativo, el presidente puede aumentar o disminuir el tiempo permitido para la presentación pública, dependiendo en el tópico y el número de personas que desean ser escuchadas. El/la Presidente/a puede tomar cuenta de los oradores a favor o en contra de un asunto en particular y puede pedir que personas adicionales pueden hablar únicamente si tienen alguno nuevo que añadir.

Nota: La cantidad de tiempo para cada artículo es por la porción del reporte únicamente; no es una anticipación del tiempo total por la discusión del artículo.

Les rogamos que apaguen sus teléfonos celulares y localizadores cuando estén en el Salón del Consejo.

Favor de notar que el Reporte de la Sesión Cerrada Tendrá Lugar DESPUES de los Artículos de Acción.

1.0 SESIÓN CERRADA CEREMONIA DE APERTURA EN SESIÓN ABIERTA– 6:00 P.M.

- 1.1 Llamada al orden
- 1.2 Comentarios del público sobre la agenda de sesión cerrada.

2.0 SESIÓN CERRADA (Y DESPUES DE LA SESIÓN REGULAR SI ES NECESARIO)

- 2.1 Selección/Empleo de Empleados públicos, Código Gubernamental Sección 54957;
 - a. Empleados certificados (vean Adjuntos)
 - b. Empleados clasificados (vean Adjuntos)

- 2.2 Disciplina de Empleados Públicos/Relevo/Permisos de Ausencias
 - 2.3 Actualización en Negociaciones Laborales
 - a. CSEA
 - b. PVFT
 - c. Unidades sin representación: Gerencia y Confidencial
 - d. Substitutos – Empleados de Comunicaciones de América (CWA)
 - 2.4 Reclamos por Daños
 - 2.5 Litigación Pendiente
 - 2.6 Litigación Anticipada
 - 2.7 Negociaciones de Propiedades de Bienes Raíces
 - 2.8 5 Expulsiones
- 3.0 CEREMONIA DE APERTURA – JUNTA DEL CONSEJO EN PUBLICO - 7:00 P.M.**
- 3.1 Juramento a la Bandera
 - 3.2 Bienvenida por el Presidente Interino del Consejo Administrativo
Fideicomisarios Kim De Serpa, Doug Keegan, Sandra Nichols, Karen Osmundson, Jeff Ursino, Willie Yahiro y Presidenta Leslie De Rose.
 - 3.3 Comentarios de la Superintendente
 - 3.4 Reconocimiento de Alumnos
Gerentes del Equipo de Resolución de Conflictos- 6^{TO} Grado– Escuela Elemental Rio del Mar
- 4.0 APROBACIÓN DE LA AGENDA**
- 5.0 APROBACIÓN DE LAS ACTAS**
a) Actas por Adoptar de Enero 18, 2012
- 6.0 REPORTE DE ALUMNOS DE SECUNDARIA REPRESENTANTES AL CONSEJO**
- 7.0 REPORTE DE PROGRAMA POSITIVO**
- 7.1 “Tres de Nuestro Distrito” fueron Honrados por la Cámara de Comercio del Valle de Pájaro:
Rhea DeHart, maestra y miembro anterior del Consejo Administrativo; Diane Severin, maestra y Gary Smith, Comisionado del Personal de PVUSD.
Reporte por Dorma Baker, Superintendente.
- 8.0 AUDIENCIA PUBLICA EN SOLICITUD DEL PERMISO: ACTO DE INVERSION EN EDUCACION DE CALIDAD (QEIA) REDUCCION DEL TAMANO DE CLASE PARA LA ESCUELA ELEMENTAL FREEDOM, MINTIE WHITE, OHLONE, STARLIGHT, ESCUELAS INTERMEDIARIAS E.A. HALL Y ROLLING HILLS, Y API (PROMEDIO DE 3 ANOS)PARA LA ESCUELA ELEMENTAL MINTIE WHITE E INTERMEDIARIA E.A. HALL.**
- 8.1 *Reporte por Ylda Nogueta, Asistente Superintendente*
 - 8.2 *Comentarios del Público*
 - 8.3 *Comentarios del Consejo Administrativo*
- 9.0 VISITANTES ARTICULOS QUE NO ESTAN EN LA AGENDA**
Se permitirán comentarios del público. El/la Presidente/a reconocerá cualquier miembro de la audiencia que desee hablar respecto un artículo que no está en la agenda sobre asunto directamente relacionado a negocios escolares. El/la Presidente/a dará tiempo para los que deseen hablar, pero no se tomará ninguna acción sobre los asuntos presentados. (Código Educativo Sección 36146.6). Si es apropiado, el/la Presidente/a o cualquier Miembro del Consejo puede dirigir que el asunto sea referido a la Oficina del/la Superintendente para una agenda futura. (Llenen una tarjeta si desean hablar.)

10.0 COMENTARIOS ORGANIZACIONES DE EMPLEADOS –PVFT, CSEA, PVAM, CWA 5 Min. Each

11.0 AGENDA DE CONSENTIMIENTO

Información sobre artículos de Consentimiento anotados arriba se enviaron a cada fideicomisario previo a la junta para su estudio. A menos que algún miembro del consejo o miembro de la audiencia tenga preguntas sobre asunto en particular y pide que sea removido de la lista de Consentimiento, el/los artículo(s) serán aprobados de una sola vez por el Consejo de Fideicomisarios. La acción tomada en aprobar los artículos de Consentimiento son puestos en la explicación del artículo por individual.

- 11.1 Pedidos de compras Enero 12 – Febrero 1, 2012
Los documentos de compras estarán disponibles en la Oficina del Superintendente.
- 11.2 Autorizaciones - Enero 12 – Febrero 1, 2012
Las autorizaciones estarán disponibles en la Oficina del Superintendente.
- 11.3 Aceptar con Gratitud la Donación de una computadora iMac de Esther Zaragoza de Club Marinero Mocha de la Secundaria Aptos, valor calculado de \$872.
- 11.4 Aceptar con Gratitud la Donación de un iPad de Alex (Robert) Bell, valor calculado de \$465.
- 11.5 Aprobar el Permiso CAHSEE para Alumno #11-12-12, Artes del Lenguaje Inglés, Escuela Secundaria Pájaro Valley.
- 11.6 Aprobar el Permiso CAHSEE para Alumno #11-12-13, Artes del Lenguaje Inglés, Escuela Secundaria Pájaro Valley.
- 11.7 Aprobar el Permiso CAHSEE para Alumno #11-12-14, Artes del Lenguaje Inglés, Escuela Secundaria Pájaro Valley.
- 11.8 Aprobar el Permiso CAHSEE para Alumno #11-12-15, Artes del Lenguaje Inglés, Escuela Secundaria Pájaro Valley.
- 11.9 Aprobar el Permiso CAHSEE para Alumno #11-12-16, Matemáticas, Escuela Secundaria Pájaro Valley.
- 11.10 Aprobar Permiso CAHSEE para Alumno #11-12-17, Matemáticas, Escuela Secundaria Pájaro Valley.
- 11.11 Aprobar el Permiso CAHSEE para Alumno #11-12-18, Matemáticas, Escuela Secundaria Pájaro Valley.
- 11.12 Aprobar el Permiso CAHSEE para Alumno #11-12-19, Matemáticas, Escuela Secundaria Pájaro Valley.
- 11.13 Aprobar el Proyecto de Aviso/Aceptación de la Terminación del –Nuevo Gimnasio de la Escuela Intermediaria EA Hall.
- 11.14 Aprobar las ofertas de adjudicación para el Año Fundador Erate 2012/13 para todo el Distrito y Servicios Escolares.

La administración recomienda la aprobación de la Agenda de Consentimiento.

12.0 ARTICULOS DE CONSENTIMIENTO DEFERIDOS

13.0 ARTICULOS DE REPORTE Y DISCUSION

- 13.1 Reporte y discusión sobre la Póliza de Bienestar.
Reporte por Murry Schekman, Asistente Superintendente, Educación Secundaria. 20 min.

14.0 ARTICULOS DE REPORTE Y DISCUSION Y POSIBLE ACCIÓN

- 14.1 Aprobar la Solicitud de Permiso: Acto de Inversión de Educación de Calidad (QEIA) Reducción del Tamaño de Clase para las Escuelas Elementales Freedom, Mintie White, Ohlone, Starlight, Escuelas Intermediarias E. A. Hall, y Rolling Hills, y API (Promedio de 3 Años) para la Escuela Elemental Mintie White y Escuela Intermediaria E. A. Hall. *Reporte dado bajo 8.1.*
- 14.2 Reporte, discusión y posible acción en Resolución #11-12-09, Reducción y/o Clase de Servicios Particulares de Empleados Clasificados. *Reporte por Pam Shanks, Directora, Personal Clasificado. 5 min.*
- 14.3 Reporte, discusión y posible acción sobre Resolución #11-12-10, Reducción o Descontinuación de Clase de Servicios Particulares de Empleados Certificados. *Reporte por Lee Takemoto, Director, Personal Certificado. 5 min.*

15.0 DESIGNAR REPRESENTANTES DEL CONSEJO ADMINISTRATIVO A LOS SIGUIENTES COMITES Y ORGANIZACIONES EXISTENTES.

1. *Comité Consejero de la Comunidad – SELPA*
2. *Comité Consejero de Aprendices de Ingles del Distrito (DELAC)*
3. *Comité Consejero GATE*
4. *Relaciones Gubernamentales*
5. *JPA Centro Mello*
6. *Comité Consejero de Póliza Head Start Migrante*
7. *Prevención y Ayuda de Alumnos del Valle de Pájaro (PVPSA)*
8. *Comité de Seguridad*
9. *SPECTRA*

16.0 ACCION EN SESION CERRADA

17.0 REPORTES/COMENTARIOS DEL CONSEJO ADMINISTRATIVO

18.0 JUNTAS FUTURAS DEL CONSEJO ADMINISTRATIVO PARA 2012

Toda junta, a menos que se anote diferente, son en el Salón del Consejo Administrativo del Distrito, 292 Green Valley Rd, Watsonville, CA. Sesión cerrada empieza a las 6:00 pm; pública a las 7:00 pm.

Febrero	▪ 22	
Marzo	▪ 14 ▪ 21 ▪ 28	▪ Aprobar el 2 ^{do} Reporte Interino ▪ Junta Especial: Head Start Migrante
Abril	▪ 11 ▪ 25	
Mayo	▪ 9 ▪ 23	▪ Aprobar el 3 ^{er} Reporte Interino
Junio	▪ 13 ▪ 27	▪ 10-11 Adopción del Presupuesto
Julio		▪ No Hay Juntas Programadas
Agosto	▪ 8 ▪ 22	
Septiembre	▪ 12 ▪ 26	▪ Actuales sin Auditar
Octubre	▪ 10 ▪ 24	
Noviembre	▪ 14	
Diciembre	▪ 5 Junta Anual de Organización	▪ Aprobar el 1 ^{er} Reporte Interino

19.0 CLAUSURA

DISTRITO ESCOLAR UNIFICADO DEL VALLE DE PAJARO
 AGENDA DE LA SESION CERRADA
 Febrero 8, 2012

- 2.1 Selección/Empleo de Empleados públicos, Código Gubernamental Sección 54957
 a. Empleados certificados
 b. Empleados clasificados

Nuevos Empleados – en Probación	
1	Gerente de Cafetería III
Nuevos Substitutos	
14	Maestros Substitutos
Nuevos Empleados	
19	Maestras Escuelas Primarias
Promociones	
1	Técnico de Apoyo de Información de Sistemas
Re-empleados	
	Ninguno
Selección Administrativa	
2	Administradores en Asignación Especial
Transferencias	
	Ninguna
Asignaciones con Sueldo Extra	
12	Par Panel
36	Coaches
Asignaciones de Extra Periodo	
	Ninguna
Permisos de Ausencia	
13	Maestros Escuelas Primarias
3	Maestros Escuelas Secundarias
1	Especialista de Ingreso de Datos
1	Asistente de Instrucción I
1	Chofer de Autobús
2	Técnicos de Conducta
1	Asistente de Instrucción II
1	Conserje General II
Otros	
	Ninguno

Jubilaciones	
1	Maestra Escuela Primaria
Renuncias/Terminaciones	
	Ninguna
Acuerdos Suplementarios de Servicio	
9	Maestros Escuelas Primarias
23	Maestros Escuelas Secundarias
32	Maestros Educación Migrante
2	Educación Especial
73	Programa Después de Clases
Acciones Misceláneas	
	Ninguna
Separaciones de Servicio	
1	Chofer de Autobús
Proyectos – Término Limitado	
1	Técnico en Conducta
2	Coordinador de Seguridad en la Escuela
1	Agente de Vínculo con la Comunidad I
1	Conserje II
1	Especialista de Dirección
27	Especialista de Enriquecimiento
122	Asistente de Instrucción – Educación General
1	Agente de Vínculo de Apoyo al Lenguaje II
2	Técnico de Biblioteca
18	Ayudante de Oficina II
3	Especialista en Educación para Padres
1	Especialista en Exámenes
Exento	
16	Cuidados Infantiles
1	Guardia de Crucero
5	OWE Migrante
1	Pupils
1	Artista Spectra
25	Ayudante de Alumnos
4	Empleo habilidad
7	Supervisores de Recreo

Provisionales	
	Ninguno
Substitutos – Termino Limitado	
2	Conserjes II
2	Asistente de Cafetería
1	Asistente de Instrucción II
4	Asistente de Instrucción – Guardería Niños Migrantes
1	Técnica Bibliotecaria
1	Técnico de Apoyo de Computadoras del Sitio